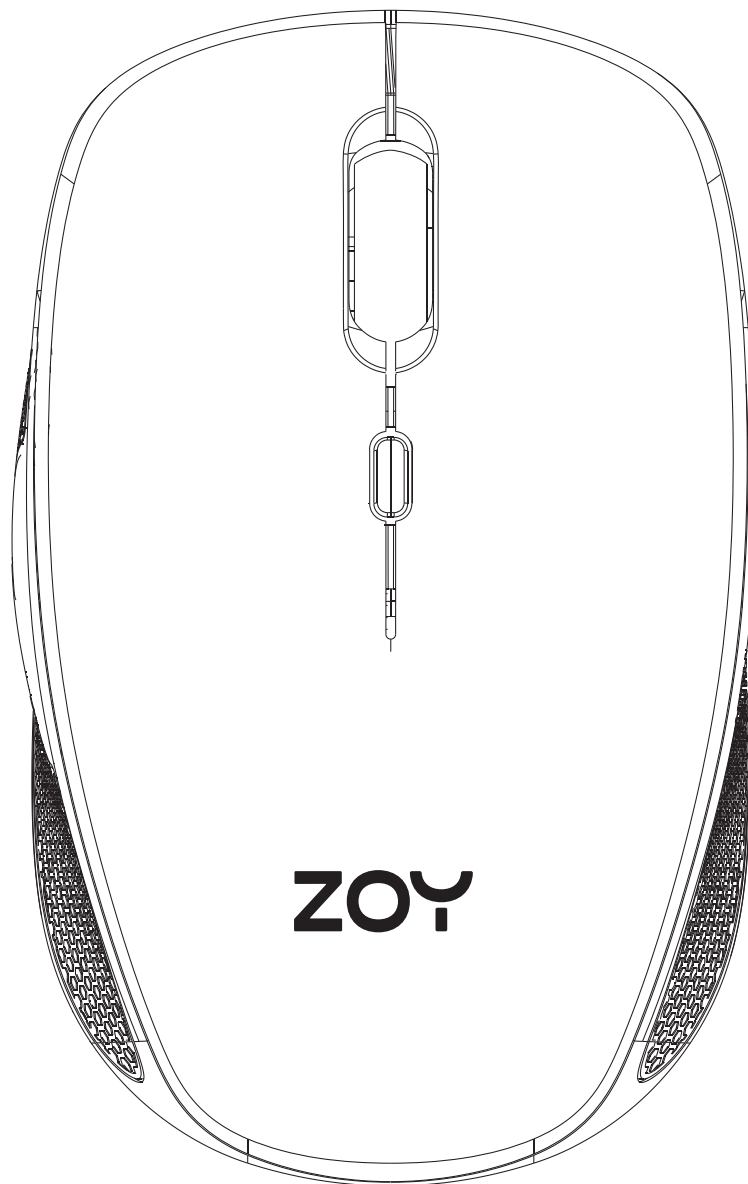


ZOY

Enjoy the work!



Wireless Mouse ZMS28R

English / Polski / Français / Český / Español / Eesti /
Italiano / Lietuvių / Latviski / Română / Slovenský / Deutsch

USER GUIDE

ZOY Wireless Office Mouse ZMS28R

INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

ZOY Bezprzewodowa mysz biurowa ZMS28R

MODE D'EMPLOI

ZOY Souris de bureau sans fil ZMS28R

NÁVOD K POUŽITÍ

ZOY Bezdrátová kancelářská myš ZMS28R

MANUAL DE USUARIO

ZOY Ratón de oficina inalámbrico ZMS28R

KASUTUSJUHEND

ZOY Juhtmeta kontorihiir ZMS28R

ISTRUZIONI PER L'USO

ZOY Mouse da ufficio senza fili ZMS28R

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

ZOY Belaidė biuro pelė ZMS28R

LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

ZOY Bezdudu 2,4 GHz biroja pele ZMS28R

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

ZOY Mouse de birou fără fir ZMS28R

NÁVOD NA POUŽITIE

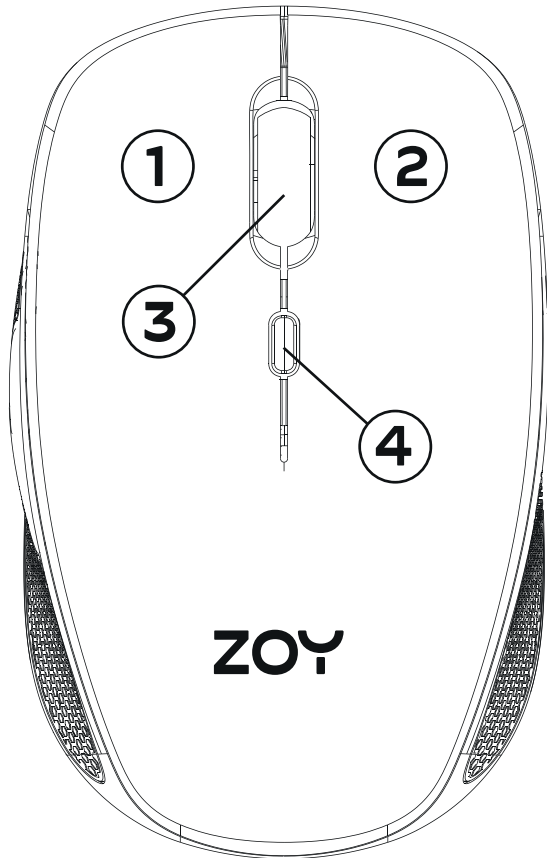
ZOY Bezdrôtová kancelárska myš ZMS28R

BEDIENUNGSANLEITUNG

ZOY Kabellose Büromaus ZMS28R

CONTENTS

English	4
Polski	5
Français	6
Český	7
Español	8
Eesti	9
Italiano	10
Lietuvių	11
Latviski	12
Română	13
Slovenský	14
Deutsch	15

Description of buttons:

1. Left button
2. Right button
3. Scroll wheel
4. DPI change

ON/OFF switch is on the bottom side of the device.

Quick start guide:

Step 1: Plug the USB Receiver into the USB port of the computer.

Step 2: If the connection is successful, the LED light indicator will light up.

Technical specification:

Size (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Connection mode: 2.4GHz wireless

Base DPI: 800/1200/1600 dpi adjustable

4 buttons

Operating range up to 8-10 meters

Plug and play

Battery: 3.7V, 400mA rechargeable Li-battery

Compatible with Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Refresh rate: 125Hz

Type: optical

Package contents:

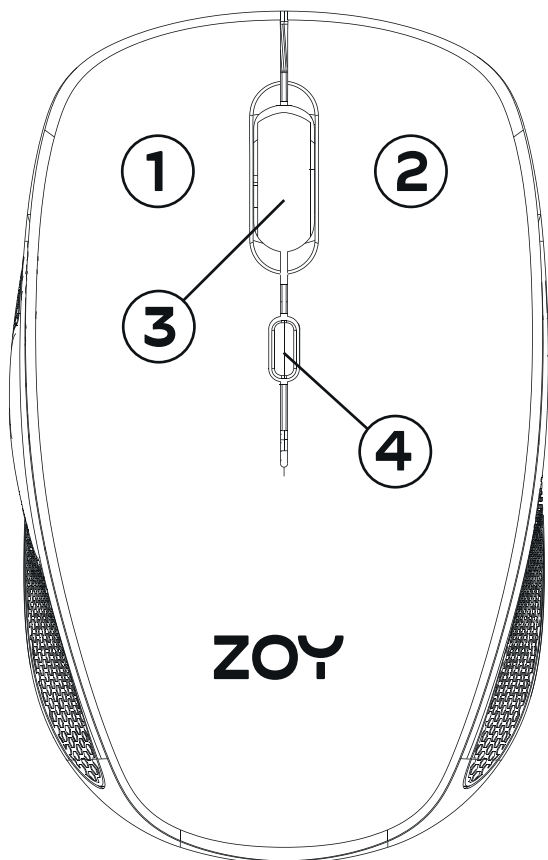
- ZOY Wireless Office Mouse ZMS28R
- USB nano receiver
- Manual

Warranty:

2 years

Warranty use and disclaimers:

- Detailed warranty conditions are available on zoyoffice.com
- The power provided by the charger is between the minimum 5 W required by the radio device and the maximum 15 W to reach the maximum charging speed.
- When the mouse is running low on power, the low-voltage indicator light under the scroll will flash.

Opis przycisków:

1. Lewy przycisk
2. Prawy przycisk
3. Kółko przewijania
4. Zmiana DPI

Przełącznik **ON/OFF** znajduje się na spodzie urządzenia.

Skrócona instrukcja obsługi:

Krok 1: Podłącz nanoodbiornik USB do portu USB komputera.

Krok 2: Jeśli połączenie się powiedzie, zaświeci się wskaźnik LED.

Specyfikacja techniczna:

Wymiary (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Tryb połączenia: 2.4GHz bezprzewodowy

Bazowe DPI: 800/1200/1600 dpi regulowane

Liczba przycisków: 4

Zasięg działania do 8-10 metrów

Plug and play

Bateria: 3,7 V, 400 mA, akumulator litowy

Kompatybilne z Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Częstotliwość odświeżania: 125Hz

Typ: optyczny

Zawartość opakowania:

- ZOY Bezprzewodowa mysz biurowa ZMS28R
- Nanoodbiornik USB
- Instrukcja

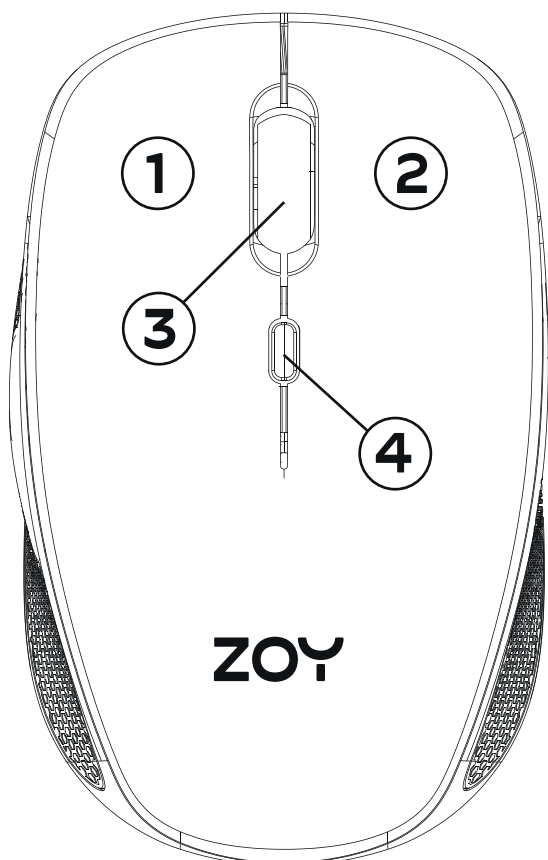
Gwarancja:

2 lata

Korzystanie z gwarancji i zastrzeżenia:

- Szczegółowe warunki gwarancji dostępne są na stronie zoyoffice.com
- Moc dostarczana przez ładowarkę wynosi między minimalnie 5 W wymaganych przez urządzenie radiowe a maksymalnie 15 W, aby osiągnąć maksymalną prędkość ładowania.
- Gdy poziom naładowania baterii myszy jest niski, wskaźnik niskiego napięcia pod kółkiem przewijania zacznie migać.

Description des boutons:



1. Bouton gauche
2. Bouton droit
3. Molette de défilement
4. Changement de DPI

L'interrupteur **ON/OFF** se trouve sur la face inférieure de l'appareil.

Guide de démarrage rapide:

Étape 1 : Branchez le récepteur USB sur le port USB de l'ordinateur.

Étape 2 : Si la connexion est réussie, l'indicateur lumineux LED s'allume.

Spécifications techniques:

Dimensions (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Mode de connexion: 2.4GHz sans-fil

DPI de base: 800/1200/1600 dpi réglable

Nombre de boutons: 4

Portée de fonctionnement jusqu'à 8-10 mètres

Plug and play

Batterie : 3,7 V, 400 mA, batterie au lithium rechargeable

Compatible avec Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Fréquence de rafraîchissement: 125Hz

Type: optique

Contenu de l'emballage:

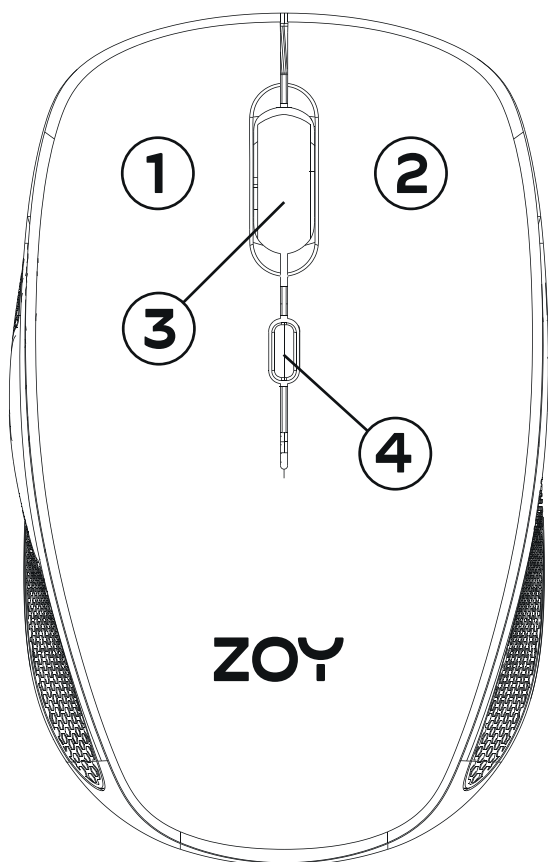
- ZOY Souris de bureau sans fil ZMS28R
- Récepteur nano USB
- Instructions

Garantie:

2 ans

Utilisation de la garantie et clauses de non-responsabilité:

- Les conditions de garantie détaillées sont disponibles sur zoyoffice.com
- La puissance fournie par le chargeur est comprise entre un minimum de 5 W requis par l'appareil radio et un maximum de 15 W pour atteindre la vitesse de charge maximale.
- Lorsque la batterie de la souris est faible, le voyant de basse tension situé sous la molette de défilement clignote.

Popis tlačítek:

1. Levé tlačítko
2. Pravé tlačítko
3. Rolovací kolečko
4. Změna DPI

Vypínač **ON/OFF** je na spodní straně zařízení.

Stručný průvodce:

Krok 1: Připojte přijímač USB k portu USB počítače.

Krok 2: Pokud je připojení úspěšné, rozsvítí se světelný indikátor LED.

Technická specifikace:

Rozměry (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Režim připojení: 2.4GHz bezdrátové

Základní DPI: 800/1200/1600 dpi nastavitelný

Počet tlačítek: 4

Pracovní dosah až 8-10 metrů

Plug and play

Baterie: 3,7 V, 400 mA dobíjecí Li-baterie

Kompatibilní s Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Obnovovací frekvence: 125Hz

Typ: optický

Obsah balení:

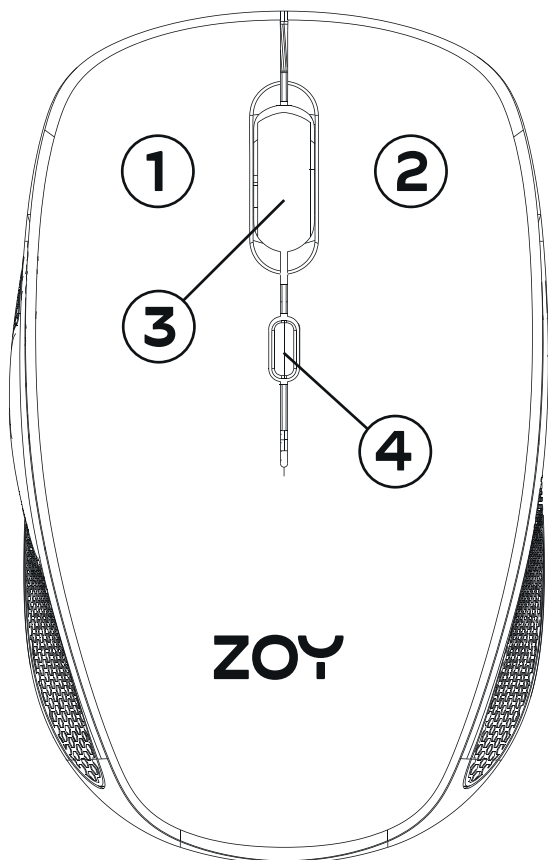
- ZOY Bezdátová kancelářská myš ZMS28R
- Přijímač USB nano
- návod

Záruka:

2 roky

Použití záruky a vyloučení odpovědnosti:

- Podrobné záruční podmínky jsou k dispozici na zoyoffice.com
- Výkon dodávaný nabíječkou se pohybuje mezi minimem 5 W požadovaným rádiovým zařízením a maximem 15 W pro dosažení maximální rychlosti nabíjení.
- Když je baterie myši téměř vybitá, indikátor nízkého napětí pod rolovacím kolečkem začne blikat.

Descripción de los botones:

1. Botón izquierdo
2. Botón derecho
3. Rueda de desplazamiento
4. Cambio de DPI

El interruptor **ON/OFF** está en la parte inferior del aparato.

Guía rápida:

Paso 1: Conecta el receptor USB al puerto USB del ordenador.

Paso 2: Si la conexión se realiza correctamente, se encenderá el indicador luminoso LED.

Especificaciones técnicas:

Dimensiones (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Modo de conexión: 2.4GHz inalámbrico

DPI principal: 800/1200/1600 dpi ajustable

Número de botones: 4

Alcance de hasta 8-10 metros

Plug and play

Baterie: 3,7 V, 400 mA dobíjecí Li-baterie

Compatible con Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Tasa de sondeo: 125Hz

Tipo: óptico

Contenido del embalaje:

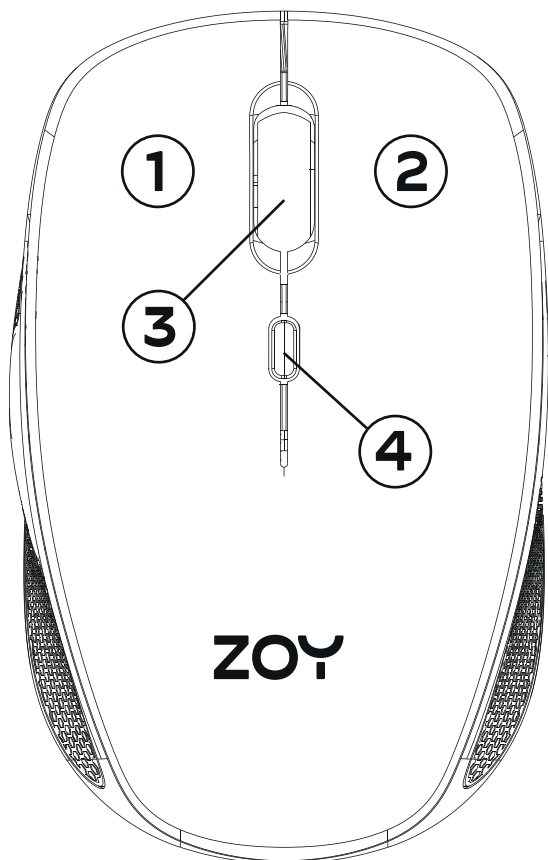
- ZOY Ratón de oficina inalámbrico ZMS28R
- Nanorreceptor USB
- Manual de usuario

Garantía:

2 años

Uso de la garantía y descargo de responsabilidad:

- Las condiciones detalladas de la garantía están disponibles en zoyoffice.com
- La potencia suministrada por el cargador está comprendida entre un mínimo de 5 W requeridos por el aparato de radio y un máximo de 15 W para alcanzar la velocidad máxima de carga.
- Cuando la batería del ratón se esté agotando, el indicador luminoso de bajo voltaje situado debajo de la rueda de desplazamiento parpadeará.

Klahvide kirjeldus:

1. Vasak klahv
2. Parem klahv
3. Rullik
4. DPI muutmine

El interruptor **ON/OFF** está en la parte inferior del aparato.

Kiirkäsijuhend:

Samm 1: Ühendage USB-vastuvõtja arvuti USB-porti.

Samm 2: Kui ühendus on edukas, süttib LED-tuli.

Tehnilised andmed:

Mõõdud (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Ühendusrežiim: 2.4GHz traadita

Baas DPI: 800/1200/1600 dpi reguleeritav

Klahvide arv: 4

Tööpiirkond kuni 8-10 meetrit

Plug and play

Aku: 3,7 V, 400 mA laetav liitiumaku

Ühildub Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Uuendamise sagedus: 125Hz

Tüüp: optiline

Pakendi sisu:

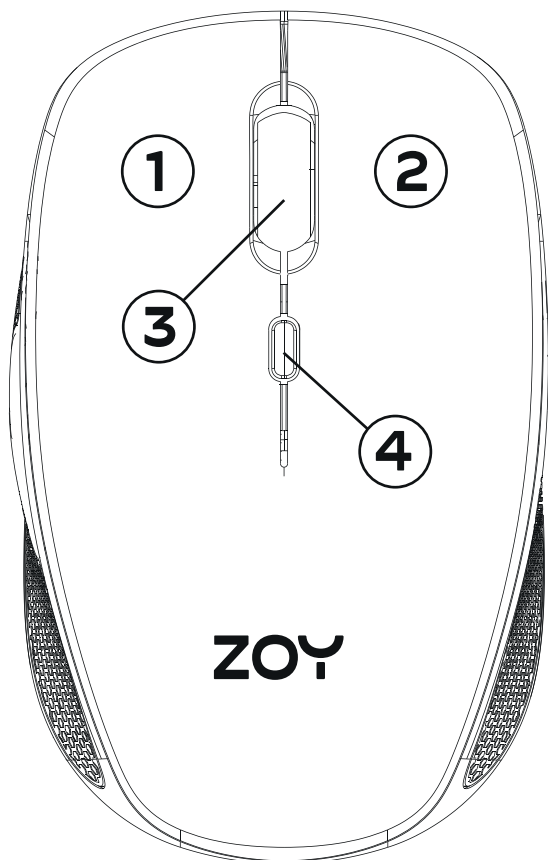
- ZOY Juhtmeta kontorihiir ZMS28R
- USB nano vastuvõtja
- Juhend

Garantii:

2 aastat

Garantii kasutamine ja lahtiütlemised:

- Üksikasjalikud garantiitingimused on kättesaadavad aadressil zoyoffice.com
- Laadija pakutav võimsus jääb raadioseadme poolt nõutava minimaalse 5 W ja maksimaalse 15 W vahele, et saavutada maksimaalne laadimiskiirus.
- Kui hiire aku hakkab tühjaks saama, hakkab kerimisrulli all olev madalpinge indikaatortuli vilkuma.

Descrizione tasti:

1. Tasto sinistro
2. Tasto destro
3. Rotella di scorrimento
4. Modifica DPI

L'interruttore **ON/OFF** si trova sul lato inferiore del dispositivo.

Guida rapida:

Fase 1: Collegare il ricevitore USB alla porta USB del computer.

Fase 2: Se la connessione è riuscita, l'indicatore luminoso a LED si accende.

Specifiche tecniche:

Dimensioni (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Modalità di connessione: 2.4GHz senza fili

Tasti DPI di base: 800/1200/1600 dpi regolabile

Numero tasti: 4

Portata operativa fino a 8-10 metri

Plug and play

Batteria: 3,7 V, 400 mA, batteria al litio ricaricabile

Compatibile con Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Frequenza di aggiornamento: 125Hz

Tipo: ottico

Contenuto della confezione:

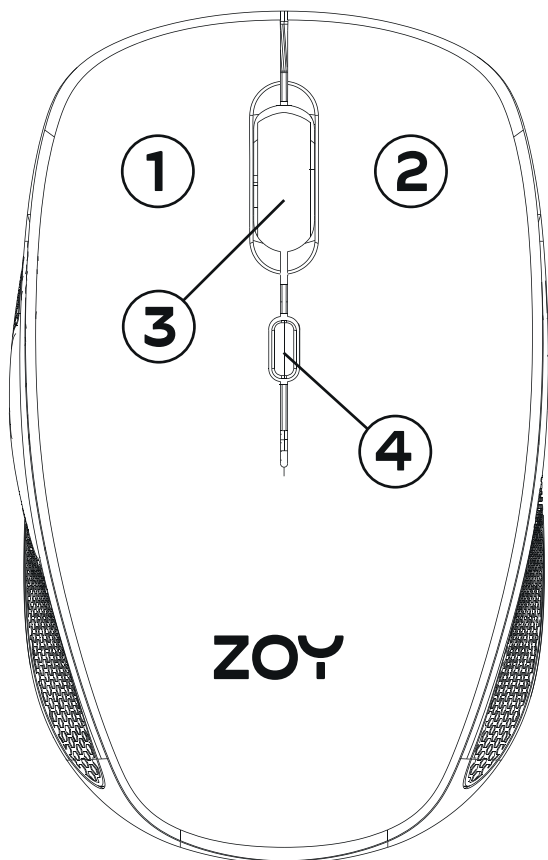
- ZOY Mouse da ufficio senza fili ZMS28R
- Ricevitore USB nano
- Manuale d'istruzioni

Garanzia:

2 anni

Uso della garanzia ed esclusioni di responsabilità:

- Condizioni di garanzia dettagliate sono disponibili su zoyoffice.com
- La potenza fornita dal caricabatterie è compresa tra un minimo di 5 W richiesti dal dispositivo radio e un massimo di 15 W per raggiungere la massima velocità di ricarica.
- Quando la batteria del mouse è scarica, la spia di bassa tensione sotto la rotella di scorrimento lampeggerà.

Mygtukų aprašymas:

1. Kairysis mygtukas
2. Dešinysis mygtukas
3. Slinkties ratukas
4. DPI keitimas

Ijungimo / išjungimo jungiklis yra prietaiso apačioje.

Greitasis pradžios vadovas:

1 veiksmas: Prijunkite USB imtuvą prie kompiuterio USB prievado.

2 veiksmas: Jei ryšys sėkmingai užmegzta, užsidegs šviesos diodų indikatorius.

Techninė specifikacija:

Matmenys (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Ryšio režimas: 2.4GHz belaidis

Bazinis DPI: 800/1200/1600 dpi reguliuojamas

Mygtukų skaičius: 4

Veikimo nuotolis iki 8-10 metrų

Plug and play

Baterija: 3,7 V, 400 mA įkraunama ličio baterija

Suderinama su Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Atnaujinimo dažnis: 125Hz

Tipas: optinis

Pakuotės turinys:

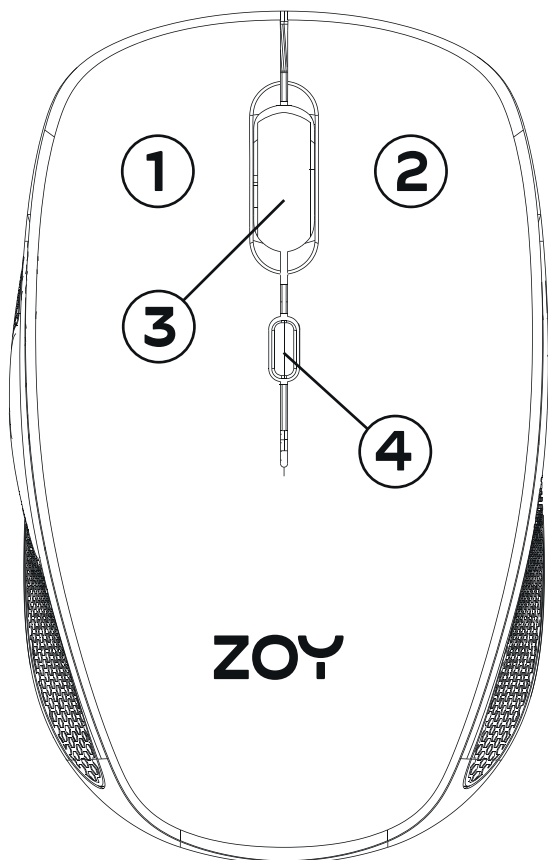
- ZOY Belaidė biuro pelė ZMS28R
- USB nano imtuvas
- Instrukcija

Garantija:

2 metai

Garantijos naudojimas ir atsakomybės atsisakymas:

- Išsamias garantijos sąlygas galima rasti zoyoffice.com
- Kad būtų pasiektas didžiausias įkrovimo greitis, įkroviklio tiekiamą galia yra nuo mažiausio 5 W, kurio reikia radijo įrenginiui, iki didžiausio 15 W.
- Kai pelės baterija senka, po slinkties ratuku esantis žemos įtampos indikatorius pradės mirksėti.

Spiedpogu apraksts:

1. Kreisā spiedpoga
2. Labā spiedpoga
3. Ritināšanas ritentiņš
4. DPI maiņa

Ieslēgšanas / izslēgšanas slēdzis atrodas ierīces apakšējā pusē.

Ātrās palaišanas ceļvedis:

1. solis: USB uztvērēju pievienojiet datora USB pieslēgvietai.
2. solis: Ja savienojums ir veiksmīgs, LED indikators iedegas.

Tehniskā specifikācija:

Izmēri (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Savienojuma režīms: 2.4GHz bezvadu

Bāzes DPI: 800/1200/1600 dpi regulējams

Taustiņu skaits: 4

Darbības diapazons līdz 8-10 metriem

Plug and play

Akumulators: 3,7 V, 400 mA uzlādējams litija akumulators

Saderīgs ar Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Atjaunošanas biežums: 125Hz

Tips: optiskais

Iepakojuma saturs:

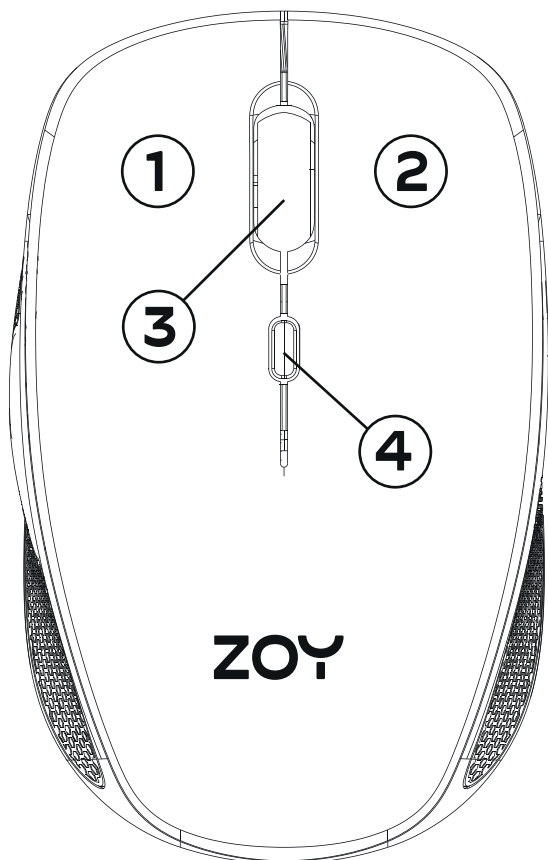
- ZOY Bezvadu biroja pele ZMS28R
- USB nano uztvērējs
- Instrukcija
- 1*AA baterija

Garantija:

2 gadi

Garantijas izmantošana un atruna:

- Detalizēti garantijas nosacījumi ir pieejami zoyoffice.com
- Lai sasniegtu maksimālo uzlādes ātrumu, lādētāja piegādātā jauda ir starp minimālo 5 W, kas nepieciešams radio ierīcei, un maksimālo 15 W.
- Kad peles akumulatora uzlādes līmenis ir zems, zem ritināšanas ritenīša mirgos zemsprieguma indikatora gaismas.

Descrierea butoanelor:

1. Butonul stâng
2. Butonul drept
3. Rotița de derulare
4. Schimbare DPI

Comutatorul **ON/OFF** se află pe partea inferioară a dispozitivului.

Ātrās palaišanas ceļvedis:

Pasul 1: Conectați receptorul USB în portul USB al computerului.

Pasul 2: Dacă conexiunea este reușită, indicatorul luminos LED se va aprinde.

Specificația tehnică:

Dimensiuni (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Modul de conectare: 2.4GHz fără fir

DPI de bază: 800/1200/1600 dpi ajustabil

Numărul de butoane: 4

Raza de acțiune de până la 8-10 metri

Plug and play

Baterie: 3,7 V, 400 mA, baterie reîncărcabilă cu litiu

Compatibil pentru Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Frecvența de reîmprospătare: 125Hz

Tip: optic

Conținutul cutiei:

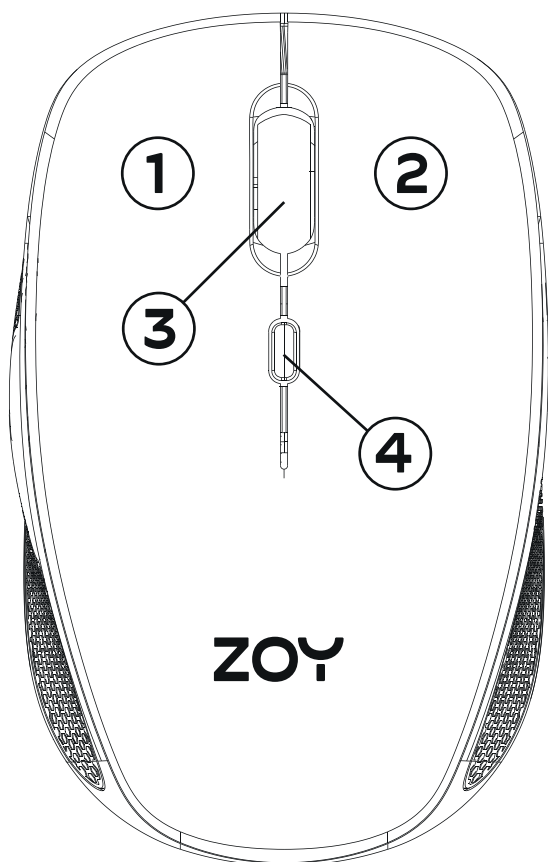
- ZOY Mouse de birou fără fir ZMS28R
- Receptor nano USB
- Instrucțiuni de utilizare

Garanția:

2 ani

Utilizarea garanției și clauze de exonerare de răspundere:

- Condițiile de garanție detaliate sunt disponibile pe zoyoffice.com
- Puterea furnizată de încărcător este între un minim de 5 W necesar dispozitivului radio și un maxim de 15 W pentru a atinge viteza maximă de încărcare.
- Când bateria mouse-ului este descărcată, indicatorul luminos de joasă tensiune de sub rotița de derulare va lumina intermitent.

Popis tlačidiel:

1. Ľavé tlačidlo
2. Pravé tlačidlo
3. Rolovacie koliesko
4. Zmena DPI

Vypínač **ON/OFF** sa nachádza na spodnej strane zariadenia.

Stručná príručka:

Krok 1: Pripojte prijímač USB do portu USB počítača.

Krok 2: Ak je pripojenie úspešné, rozsvieti sa svetelný indikátor LED.

Technická špecifikácia:

Rozmery (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Režim pripojenia: 2,4 GHz bezdrôtové pripojenie

Základné DPI: 800/1200/1600 dpi nastaviteľné

Počet tlačidiel: 4

Prevádzkový dosah do 8-10 metrov

Plug and play

Batéria: 3,7 V, 400 mA nabíjateľná lítiová batéria

Kompatibilný s Windows 95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Rýchlosť obnovovania: 125Hz

Typ: optický

Obsah balenia:

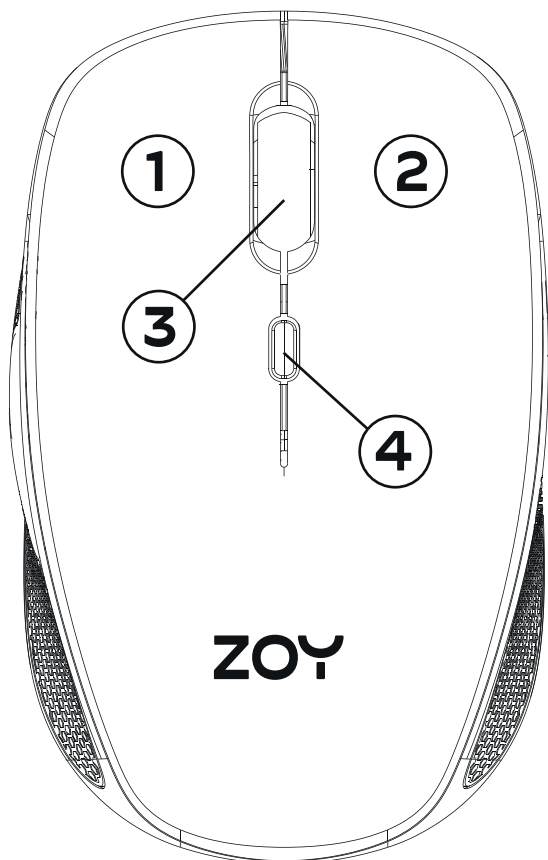
- ZOY Beždrôtová kancelárska myš ZMS28R
- Prijímač USB nano
- Návod na použitie

Záruka:

2 roky

Používanie záruky a odmietnutie zodpovednosti:

- Podrobné záručné podmienky sú k dispozícii na stránke zoyoffice.com
- Výkon dodávaný nabíjačkou sa pohybuje medzi minimom 5 W, ktoré vyžaduje rádiové zariadenie, a maximom 15 W na dosiahnutie maximálnej rýchlosti nabíjania.
- Keď je batéria myši takmer vybitá, indikátor nízkeho napätia pod rolovacím kolieskom začne blikať.

Beschreibung der Tasten:

1. Linke Taste
2. Rechte Taste
3. Scrollrad
4. DPI-Änderung

Der **ON/OFF**-Schalter befindet sich an der Unterseite des Geräts.

Schnellstart-Anleitung:

Schritt 1: Schließen Sie den USB-Empfänger an den USB-Anschluss des Computers an.

Schritt 2: Wenn die Verbindung erfolgreich ist, leuchtet die LED-Anzeige auf.

Technische Spezifikationen:

Maße (mm): 98,6 x 63,1 x 34,1

Verbindungsmodus: 2.4GHz drahtlos

Basis-DPI: 800/1200/1600 dpi einstellbar

Anzahl der Tasten: 4

Reichweite bis zu 8-10 Meter

Plug and play

Batterie: 3,7 V, 400 mA wiederaufladbare Lithium-Batterie

Kompatibel mit Windows95/98/2000/XP/7/8/10/11/Vista and IOS

Aktualisierungsrate: 125Hz

Typ: optisch

Inhalt des Pakets:

- ZOY Kabellose Büromaus ZMS28R
- USB-Nano-Empfänger
- Anleitung

Garantie:

2 Jahre

Garantieverwendung und Haftungsausschlüsse:

- Detaillierte Garantiebedingungen finden Sie auf zoyoffice.com
- Die vom Ladegerät gelieferte Leistung liegt zwischen einem Minimum von 5 W, das das Funkgerät benötigt, und einem Maximum von 15 W, um die maximale Ladegeschwindigkeit zu erreichen.
- Wenn der Batteriestand der Maus niedrig ist, blinkt die Niederspannungsanzeige unter dem Scrollrad.

ZOY

Enjoy the work!

Producer (Producent):

Harpros Sp. z o.o.
al. Jana Pawła II 43B
31-864 Kraków
Tel. + 48 124 184 026